

CAVELIER

ABOGADOS

www.cavelier.com
cavelier@cavelier.com

EDIFICIO SISKI
CARRERA 4 No. 72 - 35
BOGOTÁ 8, COLOMBIA

31
Teléfono: (57-1) 347 3611
Telefax: (57-1) 211 8650
(57-1) 700 4814
Fax in U.S.A.: (1-305) 675 7743

Señor Director
DIRECCION DE NUEVAS CREACIONES
Superintendencia de Industria y Comercio
E. S. D.

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



No. 11-030024-00002-0000

Fecha: 2011-06-24 18:38:11 Dep. 2020 DIR.NUEVASCR
Tra. 11 PATENTEIYII Eve: 378 FASENACIONALI
Act. 444 RESPUESTAREQUE Folios: 21

Trámite : 011
Evento : 378
Actuación : 444

Referencia : Expediente No. 11.030.024
Asunto : Solicitud de Patente para **MÉTODO PARA CONTROLAR ENFERMEDADES DE LAS PLANTAS**
Solicitante : **SUMITOMO CHEMICAL COMPANY, LIMITED**
Clase : A01N 043/078, A61K 031/425
Fecha de Solicitud : 11 de marzo de 2011

1. Yo, Luz Clemencia de PÁEZ, obrando como apoderada del solicitante en el asunto de la referencia, doy respuesta al Oficio No. **07037**, notificado por fijación en lista de fecha 29 de abril de 2011.

2. Mediante el Oficio No. **07037** se puso en conocimiento del solicitante el resultado del examen de forma realizado por ese Despacho, requiriéndole para completar los siguientes requisitos:

2.1. **Poder conferido por la solicitante:** Acompaño con este escrito el poder conferido por la sociedad **SUMITOMO CHEMICAL COMPANY, LIMITED** y el documento que acredita la existencia y representación legal de la mencionada compañía, el cual forma parte integral del poder. Estos documentos se presentan debidamente notarizados y legalizados por Apostilla, junto con la correspondiente traducción oficial al español.

2.2. **Cesión del derecho a la patente de los inventores a favor de la solicitante:** Anexo al presente escrito un (1) documento en que consta la cesión de derechos de los dos (2) inventores a favor de la sociedad solicitante, debidamente

CAVELIER

ABOGADOS

32

notarizado y legalizado por Apostilla, junto con la correspondiente traducción oficial al español.

3. Puesto que se han atendido a cabalidad las observaciones hechas por su Despacho sobre la presente solicitud de patente, atentamente solicito que se continúe su tramitación.

Señor Director,

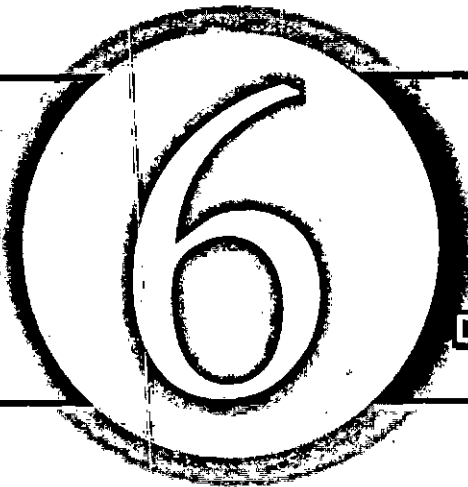
LUZ CLEMENCIA DE PÁEZ
LUZ CLEMENCIA DE PÁEZ

C.C. No. 35.456.344 de Usaquén

T.P.A. No. 23.555

766 COLO-13390-841-001-1
ASG\JGG\ID-195219\WPC13390
No. M-2011-195219\ASG

Notaría
Sexta



DEL CIRCULO DE BOGOTA, D.C.

COPIA NUMERO 2

DE LA ESCRITURA NUMERO:
FECHA: 17/Junio/2011

3033

ACTO O CONTRATO:
PODER ESPECIAL
OTORGANTES:
CAVELIER ABOGADOS
LUZ CLEMENCIA DE PAEZ



CERTIFICADO SC 3980-1
PRESTACION DEL
SERVICIO PUBLICO
NOTARIAL
ISO 9001:2000
NTC-ISO 9001:2000

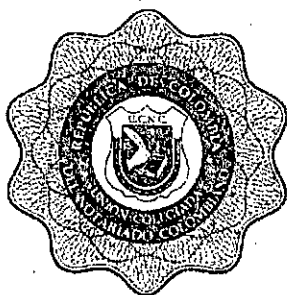


AMPARO QUINTERO ARTURO

NOTARIA SEXTA

CARRERA 9 No. 69-31 - PBX: 317 01 00 - FAX: 314 56 41

Correo Electrónico: notariasexta@etb.net.co



1

ESCRITURA PUBLICA NUMERO 3 0 3 3
TRES MIL TREINTA Y TRES
DE FECHA: DIECISIETE (17) DE JUNIO DEL AÑO DOS
MIL ONCE (2011)
OTORGADA EN LA NOTARIA SEXTA (6ª.) DEL
CÍRCULO NOTARIAL DE BOGOTÁ, D.C.

ACTO: PODER

PODERDANTE: CAVELIER ABOGADOS

Nit. 860.041.367-3

APODERADOS:

LUZ CLEMENCIA DE PAEZ

C.C. 35.456.344

NIDIA OSORIO LOPEZ

C.C. 39.787.682

OSCAR FERNANDO CORREA BARBOSA

C.C. 79.524.634

EDNA DARMELY SARMIENTO CHARRY

C.C. 52.006.265

JORGE CHAVARRO ARISTIZABAL

C.C. 16.209.380

En la ciudad de Bogotá, Distrito Capital, República de Colombia, ante mí ---
AMPARO QUINTERO ARTURO--- Notaria(o) Sexta(o) (6), ----- de este Círculo
Notarial, se otorgó la escritura pública que se consigna en los siguientes
términos: -----

Compareció: con minuta escrita la señora **ADRIANA ZAPATA GIRALDO**, mayor
de edad, vecina de esta ciudad, casada, identificada con la cédula de ciudadanía
No. 51.680.061 de Bogotá, y dijo: -----

ESTIPULACIONES

PRIMERA: Que obra en su calidad de Representante Legal de la sociedad
denominada **CAVELIER ABOGADOS** domiciliada en la Carrera 4 No. 72-35,
Bogotá, Colombia. -----

SEGUNDA: Que **SUMITOMO CHEMICAL COMPANY, LIMITED**, sociedad
constituida y existente bajo las leyes de Japón, domiciliada en 27-1, Shinkawa 2-
chome, Chuo-ku, Tokyo 104-8260, Japón, designó a **CAVELIER ABOGADOS**
como su representante para la Propiedad Industrial en Colombia con facultades
de nombrar apoderados tal como consta en la copia auténtica del documento de
representación que se protocoliza. -----

TERCERA: Que en su carácter de representante legal de **CAVELIER
ABOGADOS**, y en desarrollo de la facultad otorgada por **SUMITOMO
CHEMICAL COMPANY, LIMITED** confiere poder a los abogados **LUZ**



CLEMENCIA DE PAEZ, T.P.A. No. 23.555, identificada con cédula de ciudadanía número **35.456.344** de Usaquen, **NIDIA OSORIO LOPEZ**, T.P.A. No. 73.366, identificada con cédula de ciudadanía número **39.787.682** de Bogotá, **OSCAR FERNANDO CORREA BARBOSA**, T.P.A. No. 71.027 identificado con cédula de ciudadanía número **79.524.634** de Bogotá, **EDNA DARMELY SARMIENTO CHARRY**, T.P.A. 65.794 identificada con cédula de ciudadanía número **52.006.265** de Bogotá y **JORGE CHAVARRO ARISTIZABAL**, T.P.A. No. 40.119, identificado con cédula de ciudadanía número **16.209.380** de Cartago (Valle), mayores de edad, vecinos de Bogotá, para que representen a la sociedad a cuyo nombre actúa, ante cualesquiera entidades o personas, ejerzan o no jurisdicción, incluyendo las del orden administrativo, contencioso administrativo y judicial, así como los tribunales de arbitramento, en todo lo concerniente a los siguientes asuntos: a) Obtención de patentes de invención, modelos de utilidad, diseños industriales, trazado de circuitos integrados, secretos industriales; el registro de marcas de fábrica, colectivas, defensivas, de servicio, lemas comerciales, nombres comerciales, enseñas, variedades vegetales, denominaciones de origen e indicaciones de procedencia, su renovación, traspaso, cambio de nombre o domicilio, cancelación voluntaria; y el registro de licencias de uso de esos derechos -----

b) Las acciones de competencia desleal, protección del consumidor, oposiciones, cancelación administrativa o judicial, nulidad, medidas cautelares, acción por infracción, concesión de licencias, la protección de secretos industriales y de nombres de dominio junto con su administración y pago; acciones populares, de tutela y de cumplimiento; y en general los procesos civiles, penales, administrativos o contencioso administrativos, de conciliación, arbitramento, tutela relacionados con estos derechos; acciones y procesos que promovamos o se nos promuevan. -----

CUARTO: Que los apoderados designados están facultados en todos los asuntos arriba determinados para sustituir este mandato, transigir, conciliar, arbitrar, admitir los hechos del proceso, desistir, cancelar, recibir, renunciar y ratificar los actos de agentes oficiosos. -----

QUINTO: Que protocoliza con la presente escritura, un certificado expedido por la Cámara de Comercio de Bogotá, que acredita la constitución y personería de la sociedad **CAVELIER ABOGADOS**, igualmente protocoliza copia autenticada del



01



* 1 0 5 0 9 0 9 4 7 *

35

CAMARA DE COMERCIO DE BOGOTA,

SEDE CHAPINERO

20 DE MAYO DE 2011

HORA 10:53:57

R031534696

PAGINA: 1 de 3

CERTIFICADO DE EXISTENCIA Y REPRESENTACION LEGAL O INSCRIPCION DE DOCUMENTOS

CERTIFICA:

NOMBRE : CAVELIER ABOGADOS

N.I.T. : 860041367-3

DOMICILIO : BOGOTA D.C.

CERTIFICA:

NO: 00820237

CERTIFICA:

CONSTITUCION : QUE POR ESCRITURA PUBLICA NO. 0006233 DE NOTARIA SEXTA DE BOGOTA D.C. DEL 10 DE SEPTIEMBRE DE 1974 , INSCRITA EL 26 DE SEPTIEMBRE DE 1974 BAJO EL NUMERO 00021234 DEL LIBRO IX, SE CONSTITUYO LA SOCIEDAD CIVIL DENOMINADA: CAVELIER PERDOMO Y CAVELIER.

CERTIFICA :

QUE POR ESCRITURA PUBLICA NO. 0001000 DE NOTARIA SEXTA DE BOGOTA D.C. DEL 10 DE MARZO DE 1983 , INSCRITA EL 5 DE ABRIL DE 1983 BAJO EL NUMERO 00130769 DEL LIBRO IX, LA SOCIEDAD CAMBIO SU NOMBRE DE : CAVELIER PERDOMO Y CAVELIER. POR EL DE : CAVELIER ABOGADOS

CERTIFICA:

QUE POR ESCRITURA PUBLICA NUMERO 1.000 OTORGADA EN LA NOTARIA 6A. DE BOGOTA EL 10 DE MARZO DE 1.983, INSCRITA EN ESTA CAMARA DE COMERCIO EL 5 DE ABRIL DE 1.983 BAJO EL NUMERO 130769 DEL LIBRO IX, LA SOCIEDAD CAMBIO SU NOMBRE DE: CAVELIER PERDOMO Y CAVELIER, POR EL DE: CAVELIER ABOGADOS, E INTRODUJO OTRAS REFORMAS.

CERTIFICA:

CERTIFICA

QUE POR E.P.NO. 2.034 DE LA NOTARIA 6 DE SANTAFE DE BOGOTA DEL 18 DE ABRIL DE 1.995, INSCRITA EL 27 DE ABRIL DE 1.995 BAJO EL NO. 5.937 DEL LIBRO XIII, LA SOCIEDAD TRASLADO SU DOMICILIO DE LA CIUDAD DE SANTAFE DE BOGOTA D.C. AL MUNICIPIO DE TABIO (CUNDINAMARCA).

CERTIFICA:

QUE POR ESCRITURA PUBLICA NO: 7710 DE LA NOTARIA SEXTA DE BOGOTA DEL 10 DE OCTUBRE DE 1984, INSCRITA EL 15 DE NOVIEMBRE DE 1984 BAJO EL NO. 1559 DEL LIBRO XIII, LA SOCIEDAD CAMBIO SU NATURALEZA JURIDICA DE SOCIEDAD COMERCIAL A SOCIEDAD CIVIL.

CERTIFICA:

REFORMAS:

ESCRITURAS NO.	FECHA	NOTARIA
842	10-V-1.977	18. BTA.
3.430	1-VII-1.980	6A. BTA.
4.844	10-IX-1.980	6A. BTA.
432	10-II-1.983	6A. BTA.

INSCRIPCION

27-V-1.977-NO. 46.204

3- COMO NOTARIA SEXTA DE BOGOTA DE BOGOTA CONSTITUYO LA SOCIEDAD COMERCIAL CON EL NOMBRE CAVELIER PERDOMO Y CAVELIER ABOGADOS, E INTRODUJO OTRAS REFORMAS.

1- 17 JUN. 2011

AMPARO QUINTERO ARTURO
NOTARIA



ESTATUTOS

CERTIFICA:

** NOMBRAMIENTOS **

QUE POR ESCRITURA PUBLICA NO. 0004818 DE NOTARIA 6 DE BOGOTA D.C. DEL 22 DE AGOSTO DE 2005, INSCRITA EL 26 DE AGOSTO DE 2005 BAJO EL NUMERO 00010008 DEL LIBRO XIII, FUE (RON) NOMBRADO (S):

NOMBRE

IDENTIFICACION

PRESIDENTE DIRECTOR VITALICIO

CAVELIER GAVIRIA GERMAN

C.C. 000000002877924

QUE POR ACTA NO. 26 DE ASAMBLEA GENERAL DEL 13 DE MAYO DE 2010, INSCRITA EL 24 DE MAYO DE 2010 BAJO EL NUMERO 00012618 DEL LIBRO XIII, FUE (RON) NOMBRADO (S):

NOMBRE

IDENTIFICACION

DIRECTORA

ZAPATA GIRALDO ADRIANA

C.C. 000000051680061

REPRESENTANTE LEGAL

ASOCIACION CAVELIER DEL DERECHO

N.I.T. 000008001722568

REPRESENTANTE LEGAL

GALLON GIRALDO CARLOS

C.C. 000000019066425

REPRESENTANTE LEGAL

GAUDEBERT DE CAVELIER AGNES JEANNE

C.E. 000000000131100

SOCIO COLECTIVO

GAUDEBERT DE CAVELIER AGNES JEANNE

C.E. 000000000131100

SOCIO COLECTIVO

ASOCIACION CAVELIER DEL DERECHO

N.I.T. 000008001722568

QUE POR ESCRITURA PUBLICA NO. 0004818 DE NOTARIA 6 DE BOGOTA D.C. DEL 22 DE AGOSTO DE 2005, INSCRITA EL 26 DE AGOSTO DE 2005 BAJO EL NUMERO 00010008 DEL LIBRO XIII, FUE (RON) NOMBRADO (S):

NOMBRE

IDENTIFICACION

SUPLENTE DEL PRESIDENTE DIRECTOR VITALICIO

GAUDEBERT DE CAVELIER AGNES JEANNE

C.E. 000000000131100

CERTIFICA:

QUE EL NOMBRAMIENTO DE GALLÓN GIRALDO CARLOS INSCRITO BAJO EL REGISTRO 00012618 DEL LIBRO XIII, SE DA EN SU CONDICIÓN DE REPRESENTANTE LEGAL DE LA ASOCIACIÓN CAVELIER DEL DERECHO.

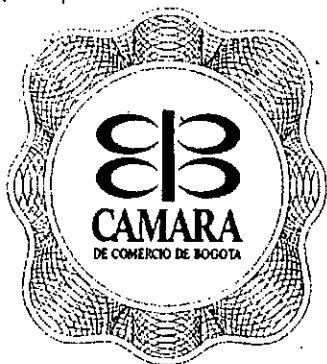
CERTIFICA:

FACULTADES DEL REPRESENTANTE LEGAL: APARTE DE LAS FACULTADES Y DEBERES QUE DE TIEMPO EN TIEMPO SE LE ASIGNEN POR EL CONSEJO SUPERIOR, EL DIRECTOR TENDRA LAS SIGUIENTES FUNCIONES : A) LA DE REPRESENTAR LEGALMENTE A LA SOCIEDAD ANTE LAS AUTORIDADES DE CUALQUIER ORDEN O NATURALEZA Y ANTE OTRAS PERSONAS NATURALES O JURIDICAS, CON FACULTADES PARA NOVAR, TRANSIGIR, COMPROMETER Y DESISTIR Y PARA COMPARECER EN JUICIOS INCLUSIVE EN AQUELLOS EN DONDE SE DISPUTE LA PROPIEDAD DE BIENES INMUEBLES; B) CUMPLIR Y HACER CUMPLIR LOS ESTATUTOS Y REGLAMENTOS DE LA SOCIEDAD; Y C) CREAR O SUPRIMIR TODOS LOS EMPLEOS QUE SEAN NECESARIOS DE ACUERDO CON EL CONSEJO SUPERIOR PARA EL BUEN FUNCIONAMIENTO DE LA SOCIEDAD. ASIGNAR LAS FUNCIONES, FIJAR SUS SALARIOS Y NOMBRAR LAS PERSONAS QUE DEBERAN CUMPLIRLAS, PENARLOS, ASI COMO RETIRARLOS Y REEMPLAZARLOS EN SU LUGAR. CUANDO CUALQUIERA DE LOS ACTOS INDICADOS EN LA CLAUSELA ANTERIOR SE REFIERA A OPERACIONES CUYO MONTO EXCEDA UN MIL DOLAR EQUIVALENTE A CIENTO OCHENTA (180) SALVOS LOS MINIMOS MENCIONADOS, SU CELEBRACION REQUERIRA LA APROBACION DEL CONSEJO SUPERIOR.

CERTIFICA:

** FIRMAS **

NOTA: SE ADECUA...



01



* 1 0 5 0 9 0 9 5 1 *

36

CAMARA DE COMERCIO DE BOGOTA

SEDE CHAPINERO

20 DE MAYO DE 2011 HORA 10:53:57

R031534696

PAGINA: 2 de 3

- SOCIO CAPITALISTA (S)

GAUDEBERT DE CAVELIER AGNES JEANNE

C.E. 000000000131100

NO. CUOTAS: 1,200.00

VALOR: \$1,200.00

ASOCIACION CAVELIER DEL DERECHO

N.I.T. 000008001722568

NO. CUOTAS: 8,800.00

VALOR: \$8,800.00

- SOCIO INDUSTRIAL (S)

ZAPATA GIRALDO ADRIANA

C.C. 000000051680061

NO. CUOTAS: 0.00

VALOR: \$0.00

SUAREZ DE PAEZ LUZ CLEMENCIA

C.C. 000000035456344

NO. CUOTAS: 0.00

VALOR: \$0.00

SARMIENTO CHARRY EDNA DARMELY

C.C. 000000052006265

NO. CUOTAS: 0.00

VALOR: \$0.00

TOBON FRANCO NATALIA

C.C. 000000051725514

NO. CUOTAS: 0.00

VALOR: \$0.00

OSORIO LOPEZ NIDIA

C.C. 000000039787682

NO. CUOTAS: 0.00

VALOR: \$0.00

CHAVARRO JORGE

C.C. 000000016209380

NO. CUOTAS: 0.00

VALOR: \$0.00

CORREA BARBOSA OSCAR FERNANDO

C.C. 000000079524634

NO. CUOTAS: 0.00

VALOR: \$0.00

TOTALES

NO. CUOTAS: 10,000.00

VALOR: \$10,000.00

CERTIFICA:

QUE POR ESCRITURAS PUBLICAS NO. 001431 Y 001432 DEL 18 DE MARZO DE 2005 DE LA NOTARIA 06 DE BOGOTA D.C., INSCRITA EL 07 DE ABRIL DE 2005 BAJO EL NO. 0009918 Y 0009917, RESPECTIVAMENTE DEL LIBRO XIII, DE LAS MIL DOSCIENTAS (1200) PARTES DE INTERES SOCIAL RADICADAS EN CABEZA DE AGNES GAUDEBERT DE CAVELIER, SEISCIENTAS (600) PARTES ESTAN GRAVADAS O AFECTADAS EN PROPIEDAD FIDUCIARIA A FAVOR DE LAS SIGUIENTES PERSONAS: GERMAN CAVELIER FRANCO, ERNESTO CAVELIER FRANCO, JORGE CAVELIER FRANCO, INES CAVELIER FRANCO, GUILLERMO CAVELIER FRANCO, ELENA CAVELIER FRANCO, ALEJANDRO CAVELIER FRANCO, BEATRIZ CAVELIER FRANCO, Y LUCIA CAVELIER FRANCO.

CERTIFICA:

REPRESENTACION LEGAL: EL REPRESENTANTE LEGAL ES EL DIRECTOR. EL SOCIO FUNDADOR GERMAN CAVELIER GAVIRIA TENDRA EL CARACTER DE PRESIDENTE DIRECTOR VITALICIO, PARTICIPARA POR DERECHO PROPIO EN EL CONSEJO SUPERIOR Y EN EL CONSEJO DIRECTIVO Y LLEVARA LA REPRESENTACION LEGAL DE LA SOCIEDAD CUANDO LO ESTIME PERTINENTE SIN LIMITACION ALGUNA. IGUAL PARTICIPACION Y ATRIBUCIONES TENDRA SU SUPLENTE AGNES GAUDEBERT DE CAVELIER CUANDO OCUPE EL CARGO, EN CASO DE FALTA ABSOLUTA DE GERMAN CAVELIER GAVIRIA. LOS SOCIOS COLECTIVOS ESTAN AUTORIZADOS PARA EJERCER LA REPRESENTACION DE LA SOCIEDAD EN CUALQUIER TIEMPO, SIN PERJUICIO DE LAS DELEGACIONES CONFERIDAS A LOS ORGANOS

COMO NOTARIA SEXTA DEL CIRCULO DE BOGOTA
DESDE SU CONSTITUCION EN LA FOTOCOPIA CONCORDA
CON EL ORIGINAL QUE HE TENIDO A LA VISTA
BOGOTA D.C. REPUBLICA DE COLOMBIA

17 JUN. 2011

AMPARO QUINTERO ARTURO
NOTARIA

ESTATUTOS

CERTIFICA:

** NOMBRAMIENTOS **

QUE POR ESCRITURA PUBLICA NO. 0004818 DE NOTARIA 6 DE BOGOTA D.C. DEL 22 DE AGOSTO DE 2005, INSCRITA EL 26 DE AGOSTO DE 2005 BAJO EL NUMERO 00010008 DEL LIBRO XIII, FUE (RON) NOMBRADO (S):

NOMBRE
PRESIDENTE DIRECTOR VITALICIO
CAVELIER GAVIRIA GERMAN

IDENTIFICACION
C.C. 000000002877924
QUE POR ACTA NO. 26 DE ASAMBLEA GENERAL DEL 13 DE MAYO DE 2010, INSCRITA EL 24 DE MAYO DE 2010 BAJO EL NUMERO 00012618 DEL LIBRO XIII, FUE (RON) NOMBRADO (S):

NOMBRE
DIRECTORA
ZAPATA GIRALDO ADRIANA
REPRESENTANTE LEGAL
ASOCIACION CAVELIER DEL DERECHO
REPRESENTANTE LEGAL
GALLON GIRALDO CARLOS

IDENTIFICACION
C.C. 000000051680061
N.I.T. 000008001722568
C.C. 000000019066425

REPRESENTANTE LEGAL
GAUDEBERT DE CAVELIER AGNES JEANNE
SOCIO COLECTIVO
GAUDEBERT DE CAVELIER AGNES JEANNE
SOCIO COLECTIVO

C.E. 000000000131100
C.E. 000000000131100

ASOCIACION CAVELIER DEL DERECHO
QUE POR ESCRITURA PUBLICA NO. 0004818 DE NOTARIA 6 DE BOGOTA D.C. DEL 22 DE AGOSTO DE 2005, INSCRITA EL 26 DE AGOSTO DE 2005 BAJO EL NUMERO 00010008 DEL LIBRO XIII, FUE (RON) NOMBRADO (S):

NOMBRE
SUPLENTE DEL PRESIDENTE DIRECTOR VITALICIO
GAUDEBERT DE CAVELIER AGNES JEANNE

IDENTIFICACION
N.I.T. 000008001722568
C.E. 000000000131100

CERTIFICA:
QUE EL NOMBRAMIENTO DE GALLÓN GIRALDO CARLOS INSCRITO BAJO EL REGISTRO 00012618 DEL LIBRO XIII, SE DA EN SU CONDICIÓN DE REPRESENTANTE LEGAL DE LA ASOCIACIÓN CAVELIER DEL DERECHO.

CERTIFICA:

FACULTADES DEL REPRESENTANTE LEGAL: APARTE DE LAS FACULTADES Y DEBERES QUE DE TIEMPO EN TIEMPO SE LE ASIGNEN POR EL CONSEJO SUPERIOR, EL DIRECTOR TENDRA LAS SIGUIENTES FUNCIONES : A) LA DE REPRESENTAR LEGALMENTE A LA SOCIEDAD ANTE LAS AUTORIDADES DE CUALQUIER ORDEN O NATURALEZA Y ANTE OTRAS PERSONAS NATURALES O JURIDICAS, CON FACULTADES PARA NOVAR, TRANSIGIR, COMPROMETER Y DESISTIR Y PARA COMPARECER EN JUICIOS INCLUSIVE EN AQUELLOS EN DONDE SE DISPUTE LA PROPIEDAD DE BIENES INMUEBLES; B) CUMPLIR Y HACER CUMPLIR LOS ESTATUTOS Y REGLAMENTOS DE LA SOCIEDAD; Y C) CREAR O SUPRIMIR TODOS LOS EMPLEOS QUE SEAN NECESARIOS DE ACUERDO CON EL CONSEJO SUPERIOR PARA EL BUEN FUNCIONAMIENTO DE LA SOCIEDAD, ASIGNARLES FUNCIONES, FIJAR SUS SALARIOS Y NOMBRAR LAS PERSONAS QUE DEBE EMPENARLOS, ASI COMO RETIRARLOS Y REEMPLAZARLOS EN SU LUGAR. CUANDO CUALQUIERA DE LOS ACTOS INSCRITOS EN EL REGISTRO ANTERIOR SE REFIERA A OPERACIONES CUYO MONTO EXCEDA DE 12 SUAVES EQUIVALENTE A CIENTO OCHENTA (180) SUAVES MINIMOS MENSUALES, SU CELEBRACION REQUERIRA LA APROBACION DEL CONSEJO SUPERIOR.

CERTIFICA:

**



01

* 1 0 5 0 9 0 9 5 2 *

CAMARA DE COMERCIO DE BOGOTA.

SEDE CHAPINERO

20 DE MAYO DE 2011

HORA 10:53:57

R031534696

PAGINA: 3 de 3

* * * * *

QUE POR ACTA NO. 0000071 DEL 2 DE SEPTIEMBRE DE 1993, INSCRITA EL 29 DE SEPTIEMBRE DE 1993 BAJO EL NUMERO 00005175 DEL LIBRO XIII, FUE (RON) NOMBRADO (S):

NOMBRE
REVISOR FISCAL

IDENTIFICACION

RINCON FANDIÑO MIGUEL ALFONSO

C.C. 000000002877024

QUE POR ACTA NO. 33 DE CONCEJO DEL 25 DE MARZO DE 2011, INSCRITA EL 10 DE MAYO DE 2011 BAJO EL NUMERO 00013098 DEL LIBRO XIII, FUE (CON) NOMBRADO (S):

NOMBRE
REVISOR FISCAL SUPLENTE
PAEZ SANABRIA ALVARO

IDENTIFICACION

C.C. 000000019323543

CERTIFICA:

DE CONFORMIDAD CON LO ESTABLECIDO POR LA LEY 962 DE 2005, LOS ACTOS DE REGISTRO AQUI CERTIFICADOS QUEDAN EN FIRME CINCO (5) DIAS HABILES DESPUES DE LA FECHA DE INSCRIPCION, SIEMPRE QUE NO SEAN OBJETO DE RECURSOS EN LA VIA GUBERNATIVA.

* * * EL PRESENTE CERTIFICADO NO CONSTITUYE PERMISO DE
* * * FUNCIONAMIENTO EN NINGUN CASO

SEÑOR EMPRESARIO, SI SU EMPRESA TIENE ACTIVOS INFERIORES A 30.000 SMLMV Y UNA PLANTA DE PERSONAL DE MENOS DE 200 TRABAJADORES, USTED TIENE DERECHO A RECIBIR UN DESCUENTO EN EL PAGO DE LOS PARAFISCALES DE 75% EN EL PRIMER AÑO DE CONSTITUCION DE SU EMPRESA, DE 50% EN EL SEGUNDO AÑO Y DE 25% EN EL TERCER AÑO. LEY 590 DE 2000 Y DECRETO 525 DE 2009.

RECUERDE INGRESAR A www.supersociedades.gov.co PARA VERIFICAR SI SU EMPRESA ESTA OBLIGADA A REMITIR ESTADOS FINANCIEROS. EVITE SANCIONES.

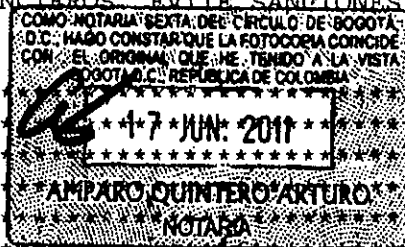
EL SECRETARIO DE LA CAMARA DE COMERCIO.

***** REPUBLICA DE COLOMBIA *****

***** 17 JUN 2011 *****

***** AMPARO QUINTERO ARTURO *****

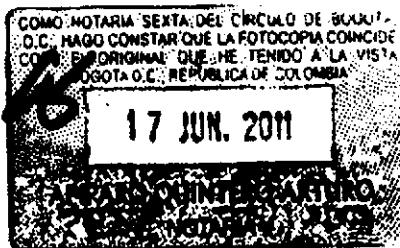
***** NOTARIA *****



7
VALOR : \$ 3,700

DE CONFORMIDAD CON EL DECRETO 2150 DE 1995 Y LA AUTORIZACION IMPARTIDA
POR LA SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO, MEDIANTE EL OFICIO
DEL 18 DE NOVIEMBRE DE 1996, LA FIRMA MECANICA QUE APARECE A
CONTINUACION TIENE PLENA VALIDEZ PARA TODOS LOS EFECTOS LEGALES

Esteban D



CAVELIER

ABOGADOS
EDIFICIO SISKI
CARRERA 4a N° 72-35
BOGOTÁ, 8 - COLOMBIA

REPRESENTACION

REPRESENTATION

Yo (nosotros), abajo firmado (s)/I (we), the undersigned

SUMITOMO CHEMICAL COMPANY, LIMITED

domiciliado (s) 27-1, Shinkawa 2-chome, Chuo-ku, Tokyo 104-8260 Japan
en/of

Por el presente nombramos a CAVELIER ABOGADOS, sociedad colectiva constituida de conformidad con las leyes de la República de Colombia, mediante Escritura Pública No. 6233 del 10 de septiembre de 1974, otorgada en la Notaría Sexta del Círculo de Bogotá, domiciliada en Bogotá D.C., con matrícula mercantil No. 00820237 y NIT 860041367-3, domiciliada en la Carrera 4a N° 72-35, Bogotá, Colombia, como nuestra representante en todos los asuntos de Propiedad Industrial, con facultad para recibir notificaciones y nombrar apoderados judiciales o extrajudiciales.

CAVELIER ABOGADOS también podrá representarnos, con las mismas facultades arriba indicadas, ante cualesquiera entidades o personas, ejerzan o no jurisdicción, autoridades administrativas o jurisdiccionales, tribunales de arbitramento, en asuntos de naturaleza civil, comercial, penal, constitucional, competencia, competencia desleal, administrativa, contencioso administrativa, protección del consumidor, variedades vegetales, nombres de dominio, oposiciones u observaciones, cancelación administrativa y judicial, nulidad, medidas cautelares, concesión de licencias, acciones de tutela, la protección de secretos industriales, derecho regulatorio y en general para que nos represente en cualesquiera acciones y procesos que promovamos o se nos promuevan.

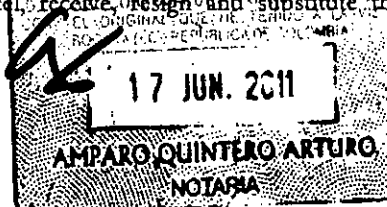
La representante podrá, en nuestro nombre, designar apoderados para actuar ante autoridades administrativas y judiciales, por vía extrajudicial y también procesalmente en nuestro nombre, como demandantes, como demandados, como litisconsortes, como agentes oficiosos, como terceros, por llamamiento en garantía o como intervinientes ad excludendum. Dentro de esta autorización, la representante podrá facultar a los apoderados que ella designe para transigir, conciliar, admitir los hechos del proceso, desistir, cancelar, recibir,

© CAVELIER ABOGADOS

Do hereby appoint CAVELIER ABOGADOS, a general partnership organized under the laws of the Republic of Colombia by means of Public Deed No. 6233 of September 10, 1974, granted at Notary Sixth of the Bogota Circuit, domiciled in Bogota D.C., with Mercantile Registration No. 00820237 and Taxpayer Identification Number 860041367-3, domiciled at Carrera 4a N° 72-35, Bogota, Colombia, as our representative for all Industrial Property matters with faculty to receive notifications and appoint attorneys in and out of Court.

CAVELIER ABOGADOS may also represent us, with the same faculties stated above, before any entities or persons, with or without jurisdiction, administrative or jurisdictional authorities, courts of arbitration, in civil, commercial, criminal, constitutional, competition, unfair competition, administrative, administrative contentious, consumer protection, plant varieties, domain names, opposition or observation matters, administrative and Court cancellation, nullity, precautionary measures, licensing, action for writ mandamus, protection of trade secrets, regulatory law and in general represent us in any actions and suits instituted by us or against us.

The representative may, in our name, designate attorneys to act before administrative and judicial authorities, through out-of-court channels, and also procedurally in our name as plaintiff, defendant, joint litigant, representative without power of attorney, third party, when summoned to appear in court or as intervener ad excludendum. Under this authorization, the representative may empower the attorneys appointed thereby to compromise, conciliate, admit the facts of the case, desist, cancel, receive, resign and substitute the



8.
renunciar y sustituir el poder que se le otorgue. Así mismo, la representante tendrá la facultad para revocar el poder así otorgado en el momento que considere pertinente. La representante en todo caso podrá ratificar los actos de agentes oficiosos.

power of attorney granted thereto. Likewise, the representative shall have the faculty of revoking the power of attorney thus granted at any time it may deem convenient. The representative may in any case ratify the acts of representatives without a power of attorney.

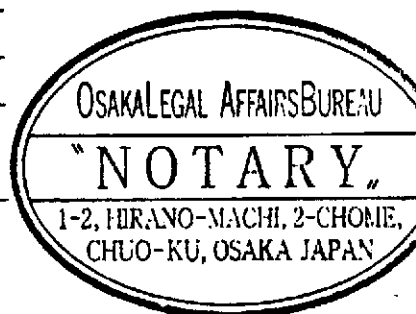
Dado y firmado hoy/Given and signed this 18th day of March, 2011

En/in Osaka, Japan

Por/by Naoya KANDA, Representative Director

Firma/Signature

Naoya Kanda



CERTIFICACION NOTARIAL (SOCIEDAD)

El infrascrito Notario Certifica: Que la firma que antecede de

es auténtica; que el signatario desempeña actualmente el cargo de _____
de la compañía _____

sociedad que actualmente existe y está organizada de acuerdo a las leyes de _____

que la dirección de dicha compañía es _____

y que el signatario tiene facultad para otorgar este documento.

Todos los hechos anteriores le constan por haber examinado los documentos respectivos y de todo ello da fe.

Dado y firmado en _____

El _____

NOTARIAL CERTIFICATION (COMPANY)

The undersigned Notary certifies: That the preceding signature of Naoya KANDA

is authentic, that the signatory currently acts in the position of Representative Director

of the company

SUMITOMO CHEMICAL COMPANY, LIMITED

a company currently existing and organized under the laws of Japan

that the address is

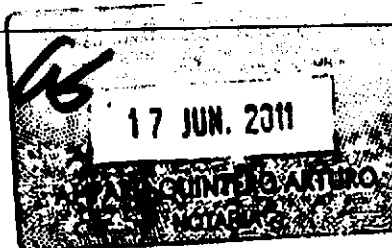
27-1, Shinkawa 2-chome, Chuo-ku, Tokyo 104-8260 Japan

and that the signatory has the power to grant this document.

The Notary Public is aware and attests to the above facts upon examination of the corresponding documents.

Given and signed in _____

On _____





APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: JAPAN

This public document

2. has been signed by Koichiro SHIGEYOSHI

3. acting in the capacity of Notary Public of the Osaka
Legal Affairs Bureau

4. bears the seal/stamp of Koichiro SHIGEYOSHI, Notary, Public

Certified

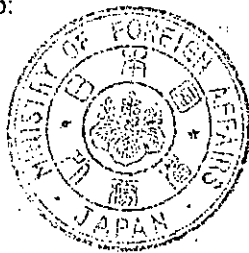
5. at Osaka

6. MAR. 23. 2011

7. by the Ministry of Foreign Affairs

8. No. 1966

9. Seal/stamp:

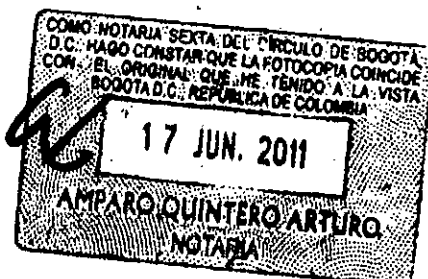


10. Signature:

Naomi Asano

Naomi ASANO

For the Minister for Foreign Affairs



9

即人

公証人



登簿平成23年第142号

嘱託人 住友化学株式会社

代表取締役 神田直哉 は、代理人

稲本暢子を通じ当公証人の面前で、別紙編綴

の証書にある上記嘱託人の署名は同嘱託人が

したものであることを自認する旨陳述した。

上記の会社は日本国東京都中央区新川二丁目27番1号に所

在し日本の法律に基づいて設立された会社であり神田直哉は

同会社の代表取締役である。_____

よってこれを認証する。_____

平成23年3月23日 _____

公証人重吉孝一郎役場において。_____

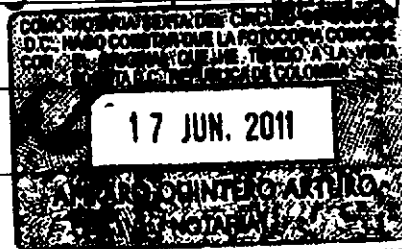
大阪市中央区平野町2丁目1番2号（沢の鶴ビル内）

大阪法務局所属

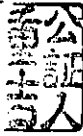
公証人

重吉孝一郎

公証人
重吉孝一郎



大阪法務局所属 公証人役場



NOTARIAL ATTESTATION

REGISTER NUMBER: 142 / 2011

This is to certify that Nobuko INAMOTO, an agent of Naoya KANDA, has stated in my very presence that said Naoya KANDA acknowledged himself to have signed the attached document with the authority bestowed on him as the Representative Director of SUMITOMO CHEMICAL COMPANY, LIMITED, a corporate organized under the laws of Japan and having a place of business at 27-1, Shinkawa 2-chome, Chuo-ku, Tokyo 104-8260 Japan.

At the Office of Koichiro SHIGEYOSHI, Osaka, Japan
on the 23rd day of March, 2011

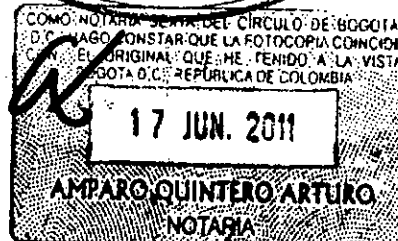
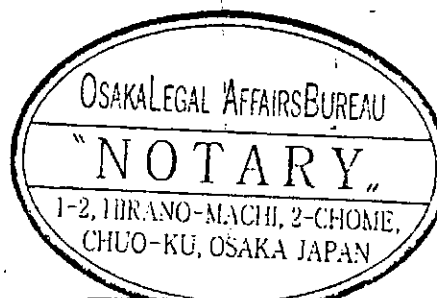
Koichiro Shigeyoshi

Koichiro SHIGEYOSHI

Notary attached to

The Osaka Legal Affairs Bureau

c/o Sawanotsuru Building
1-2, Hiranomachi 2-chome
Chuo-ku, Osaka, Japan



10
第 1510 号

証 明

この認証の付与は、在職中の公証人が
その権限に基づいてしたものであり、
かつ、その押印は、真実のものであること
を証明する。

平成23年3月23日
平成 年 月 日

大阪法務局長 石 井 寛 明



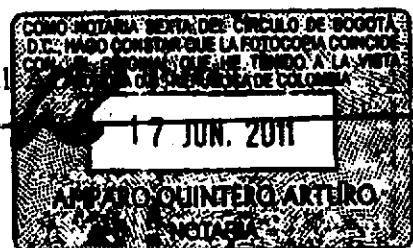
Registration No.

CERTIFICATE

This is to certify that the annexed Notarial Certificate has
been executed by Notary, duly authorized and practising in Osaka,
Japan, and that the Official seal appearing on the same is genuine.

Date MAR. 23. 2011

Director of the Osaka Legal



41

TRADUCCIÓN OFICIAL NO. 018/2011-

EL TEXTO QUE SIGUE ES TRADUCCIÓN FIEL Y COMPLETA DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN INGLÉS. LLEVA LA FIRMA Y EL SELLO DE ERNA VON DER WALDE, TRADUCTORA E INTERPRETE OFICIAL SEGÚN RESOLUCIÓN NO. 0276 DEL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES DE COLOMBIA, DE FECHA 19 DE FEBRERO DE 2009.

TRADUCCIÓN DE LOS SELLOS QUE SE ENCUENTRAN EN EL DOCUMENTO DE REPRESENTACIÓN OTORGADO POR SUMITOMO CHEMICAL COMPANY, LIMITED, DOMICILIADO EN 27-1, SHINKAWA 2-CHOME, CHOU-KU, TOKIO 104-8260, JAPÓN A CAVELIER ABOGADOS.

DADO Y FIRMADO HOY 18 DE MARZO DE 2011, EN OSAKA, JAPÓN
FIRMADO: NAOYA KANDA, GERENTE DELEGADO

CERTIFICADO NOTARIAL

NÚMERO DE REGISTRO: 142/2011

POR MEDIO DEL PRESENTE CERTIFICO QUE NOBUKO INAMOTO, UN REPRESENTANTE DE NAOYA KANDA, HA DECLARADO EN MI PRESENCIA QUE DICHO NAOYA KANDA RECONOCIÓ HABER FIRMADO EL DOCUMENTO ADJUNTO CON LA AUTORIDAD QUE LE HA SIDO CONCEDIDA EN SU CALIDAD DE GERENTE DELEGADO DE SUMITOMO CHEMICAL COMPANY, LIMITED, UNA SOCIEDAD ORGANIZADA BAJO LAS LEYES DE JAPÓN Y DOMICILIADO EN 27-1, SHINKAWA 2-CHOME, CHOU-KU, TOKIO 104-8260, JAPÓN.

FIRMADO EN EL DESPACHO DE KOICHIRO SHIGEYOSHI, OSAKA, JAPÓN, EL 23 DE MARZO DE 2011

FIRMADO: KOICHIRO SHIGEYOSHI, NOTARIO ASOCIADO A LA OFICINA DE ASUNTOS LEGALES DE OSAKA

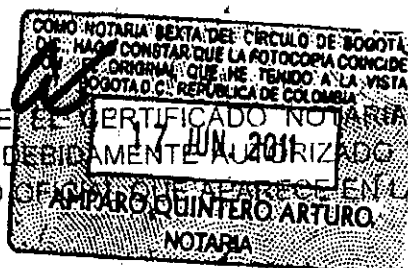
C/O SAWANOTSURU BUILDING
1-2, HIRANO-MACHI, 2-CHOME
CHUO-KU, OSAKA, JAPÓN
HAY SELLO DEL NOTARIO

CERTIFICADO

POR MEDIO DEL PRESENTE SE CERTIFICA QUE EL CERTIFICADO NOTARIAL ANEXO HA SIDO EJECUTADO POR UN NOTARIO, DESEIDAMENTE AUTORIZADO Y QUE EJERCE EN OSAKA, JAPÓN, Y QUE EL SELLO OFICIAL QUE APARECE EN LA MISMA ES GENUINO.

FECHA: MARZO 23 DE 2011

FIRMADO: ILEGIBLE, DIRECTOR DE LA OFICINA DE ASUNTOS LEGALES DE OSAKA



APOSTILLA

CONVENIO DE LA HAYA DEL 5 DE OCTUBRE DE 1961

1. PAÍS: JAPÓN

EL PRESENTE DOCUMENTO PÚBLICO

2. HA SIDO FIRMADO POR: KOICHIRO SHIGEYOSHI
3. ACTUANDO EN SU CAPACIDAD DE: NOTARIO PÚBLICO DE LA
OFICINA DE ASUNTOS LEGALES DE OSAKA
4. LLEVA EL SELLO DE: KOICHIRO SHIGEYOSHI, NOTARIO PÚBLICO

CERTIFICADO

5. EN: OSAKA
6. EL: 23 DE MARZO DE 2011
7. POR: EL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES
8. BAJO EL NO.: 1966
9. SELLO: MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES DE JAPÓN
10. FIRMADO: NAOMI ASANO, POR EL MINISTRO DE RELACIONES
EXTERIORES.

LA TRADUCTORA OFICIAL

Erna von der Walde

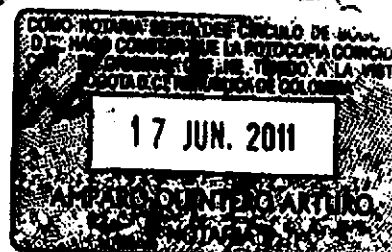
ERNA VON DER WALDE



MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES
JUN - 8 A 1724
JEFE DE LEGALIZACIONES
BOGOTÁ D.C.

013456
Erna von der
Walde
COPIA DEL DOCUMENTO
DOCUMENTO ORIGINAL
LAS FUNCIONES INDICADAS

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD
POR EL CONTENIDO





42:1

documento de representación otorgado el día 18 de Marzo de 2011 por SUMITOMO CHEMICAL COMPANY, LIMITED documento que está debidamente legalizado por Apostilla. Presente la señora **ADRIANA ZAPATA GIRALDO** domiciliada en Bogotá, identificada como aparece al pie de su firma y manifestó que está conforme con el contenido

de esta escritura pública. -----

----- **HASTA AQUI LAS DECLARACIONES DEL INTERESADO** -----

OTORGAMIENTO Y AUTORIZACIÓN. Leído, el presente instrumento público por el otorgante, dio su asentimiento y en prueba de ello lo firma junto con la suscrita Notaria quien en esta forma lo autoriza. -----

DERECHOS NOTARIALES: \$ 44,000 - - - -----

IVA: \$ 17,632 - - - -----

RECAUDO SUPERINTENDENCIA: \$3.700.00 -----

RECAUDO FONDO NACIONAL DE NOTARIADO: \$3.700.00 -----

RESOLUCIÓN 11621 DE DICIEMBRE 22 DE 2010 MODIFICADA MEDIANTE RESOLUCIÓN 11903 DE DICIEMBRE 30 DE 2010 -----

PAPEL NOTARIAL: El presente instrumento público se extendió y firmó en las hojas de papel notarial números: 7-700124-763333, 7-700118-637664 - - - - -

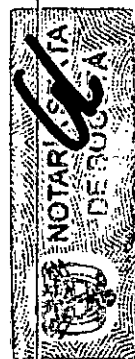
EN BLANCO... EN BLANCO

Adriana Zapata Giraldo
ADRIANA ZAPATA GIRALDO

C.C. 51680061

TEL. 3473611

Representante Legal de CAVELIER ABOGADOS



12



AMPARO QUINTERO ARTURO
NOTARIA(O) SEXTA(O) (6) — DE BOGOTÁ, D.C.

Elaboró:	Angelica.PE.Cavelier
Identificó:	
Revisó:	PSF
Cerró:	HA

43

NOTARIA SEXTA
BOGOTÁ

ES FIEL Y SEGUNDA COPIA (FOTOCOPIA) TOMADA DE LA ESCRITURA PUBLICA NUMERO 3033 DE FECHA JUNIO 17 DE 2011.

COPIA QUE EXPIDO CON DESTINO AL INTERESADO EN 10 HOJAS RUBRICADAS EN SUS MARGENES, LA CUAL CARECE DE NOTAS DE REVOCATORIA, MODIFICACION, O SUSTITUCIÓN, POR TANTO SE PRESUME VIGENTE EL PODER EN ELLA CONTENIDO.

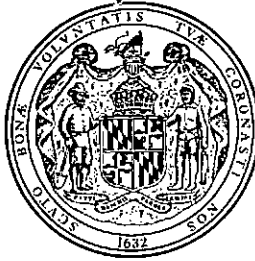
BOGOTÁ, D.C. JUNIO 21 DE 2011

RESOLUCION 01 DE 2008

LA NOTARIA SEXTA DE BOGOTÁ D.C.



AMPARO QUINTERO ARTURO
NOTARIA SEXTA



The State of Maryland

Office of the Secretary of State

Apostille

(Convention de La Haye du 5 Octobre 1961)

1. Country: United States of America
This public document
2. has been signed by **Robert P. Duckworth**
3. acting in the capacity of **Clerk of the Circuit Court for Anne Arundel County**
4. bears the seal/stamp of the **Circuit Court for Anne Arundel County**

Certified

5. at Annapolis, Maryland
6. the **8th day of April, 2011**
7. by The Secretary of State of Maryland
8. **No. 278407**
9. Seal



10. Signature

Secretary of State

State of Maryland, Anne Arundel County, Md.

I, **ROBERT P. DUCKWORTH**, Clerk of the Circuit Court for Anne Arundel County, Maryland, a court of record, do hereby certify that **Ahmad Miski** was a commissioned/appointed and qualified Notary Public commencing on the 5th day of May, 2009.

In Testimony Whereof, I have hereunto set my hand and affixed the seal of the court this 8th day of April, 2011.

Robert P. Duckworth

Robert P. Duckworth, Clerk
Circuit Court for Anne Arundel County, Maryland



To All To Whom These Presents Shall Come
Based upon available information

AS Legalization

Authenticates that the attached document signed by
Christopher B. Meador and Karen S. Arthur

Notarized by:
Taylor R. Davis and Kristin Wagner
is true and correct

Deborah Campbell
Deborah Campbell
Authorized Signature

On this day of April 8th., 2011, I, Ahmad Miski, Notary Public, Anne Arundel County, State of Maryland,
do hereby certify under the Oath of my Office and Seal that the signature of Deborah Campbell is true and correct.

My commission expires on May 28th, 2013

CAVELIER

ABOGADOS

EDIFICIO SISKI
CARRERA 4a N° 72-35
BOGOTA, 8 - COLOMBIA

374

48

CESION

Yo, (nosotros) abajo firmado (s)

domiciliado(s) en

declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y verdadero(s) inventor(es)

declaro(amos) así mismo que cedo(amos) y transfiero(erimos), sin limitación, a favor de la sociedad

constituida y existente de conformidad con las leyes de

domiciliada en

todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada Compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente de invención correspondiente en la República de Colombia.

ASSIGNMENT

I (we), the undersigned

1- Christopher B. MEADOR

2- Karen S. ARTHUR

Of

1- 3800 Old Leland Road, Leland, Mississippi 38756, United States of America

2- 2301 Ohio Drive, Suite 137 Plano, Texas 75093, United States of America

state(s) under oath to be sole and true inventor(s) of the invention:

METHOD FOR CONTROLLING PLANT DISEASE

state as well, that assign, without reservations or limitations in favor of

SUMITOMO CHEMICAL COMPANY, LIMITED

a corporation constituted and existing in conformity with the laws of Japan

domiciled in

27-1, Shinkawa 2-chome, Chuo-ku, Tokyo 104-8260, Japan

all rights inherent to said invention and that the above mentioned company hereby is enabled to apply, in its name, for the corresponding patent invention, in the Republic of Colombia



Dado y firmado hoy/Given and signed this

March 3rd, 2011

en/in

Leland, MS 38756

por/by

Christopher B. MEADOR

Firma/Signature

Dado y firmado hoy/Given and signed this

February 28, 2011

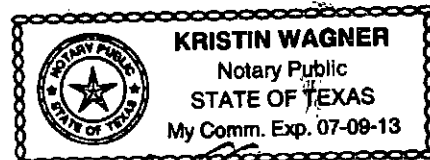
en/in

Plano, Texas

por/by

Karen S. ARTHUR

Firma/Signature



2-28-11

Taylor R. Davis
3/7/11

CERTIFICACIÓN NOTARIAL (INDIVIDUO)

A los _____ días del mes de _____
de 200 ____ Ante mí, Notario Público de _____

compareció(eron) personalmente _____

a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s)
persona(s) firmante(s) del documento que precede, y quien(es)
tiene(n) capacidad legal para otorgarlo

NOTARIAL CERTIFICATION (INDIVIDUAL)

On this _____ day of _____
200 ____ before me, a Notary Public of _____

personally appeared Christopher B. MEADOR
Karen S. ARTHUR

To me known, and known to me to be the person(s) who executed
that foregoing document, and who has(have) legal capacity to
execute it.

NOTARIO PÚBLICO-NOTARY PUBLIC

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country:
This public document
2. has been signed by
3. acting in the capacity of
4. bears the seal/stamp of

Certified

5. at 6. the
7. by
8. No.
9. Seal/stamp 10. Signature

.....

19
TRADUCCIÓN OFICIAL NO. 017/2011-

EL TEXTO QUE SIGUE ES TRADUCCIÓN FIEL Y COMPLETA DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN INGLÉS. LLEVA LA FIRMA Y EL SELLO DE ERNA VON DER WALDE, TRADUCTORA E INTÉRPRETE OFICIAL SEGÚN RESOLUCIÓN NO. 0276 DEL MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES DE COLOMBIA, DE FECHA 19 DE FEBRERO DE 2009.

TRADUCCIÓN DE LOS SELLOS QUE SE ENCUENTRAN EN EL DOCUMENTO
DE CESIÓN FIRMADO POR

(1) CHRISTOPHER B. MEADOR, DE 3800 OLD LELAND ROAD, LELAND,
MISSISSIPPI 38756, ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA

(2) KAREN S. ARTHUR, DE 2301 OHIO DRIVE, SUITE 137 PLANO, TEXAS
75093, ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA

POR MEDIO DEL CUAL CEDEN LA INVENCION

MÉTODO PARA CONTROLAR ENFERMEDADES DE LAS PLANTAS

A SUMITOMO CHEMICAL COMPANY, LIMITED, DOMICILIADO EN 27-1, SHINKAWA
2-CHOME, CHOU-KU, TOKIO 104-8260, JAPÓN.

DADO Y FIRMADO HOY 3 DE MARZO DE 2011, EN LELAND, MISSISSIPPI

FIRMADO: **CHRISTOPHER B. MEADOR**

LLEVA LEGALIZACIÓN NOTARIAL DE LA FIRMA DE FECHA 7 DE MARZO,
2011

FIRMADO: TAYLOR R. DAVIS, NOTARIO PÚBLICO DE WASHINGTON
COUNTY, ESTADO DE MISSISSIPPI, CON COMISIÓN HASTA FEBRERO 1 DE
2014

DADO Y FIRMADO HOY 28 DE FEBRERO DE 2011, EN PLANO, TEXAS

FIRMADO: **KAREN S. ARTHUR**

LLEVA LEGALIZACIÓN NOTARIAL DE LA FIRMA DE FECHA 28 DE FEBRERO,
2011

FIRMADO: KRISTIN WAGNER, NOTARIO PÚBLICO DEL ESTADO DE TEXAS,
CON COMISIÓN HASTA JULIO 9 DE 2013

Erna



TRADUCCIÓN OFICIAL NO. 017/2011-.

A QUIEN PUEDA INTERESAR
CON BASE EN LA INFORMACIÓN DISPONIBLE EL DEPARTAMENTO DE
LEGALIZACIONES DE LOS ESTADOS UNIDOS,
CERTIFICA QUE EL DOCUMENTO ANEXO FIRMADO POR
CHRISTOPHER B. MEADOR Y KAREN S. ARTHUR
NOTARIZADAS POR TAYLOR R. DAVIS Y KRISTIN WAGNER
SON FIDEDIGNAS Y CORRECTAS.

FIRMADO: DEBORAH CAMPBELL, FIRMA AUTORIZADA

A LOS 8 DÍAS DEL MES DE ABRIL DE 2011, YO, AHMAD MISKI, NOTARIO
PUBLICO PARA EL CONDADO DE ANNE ARUNDEL, ESTADO DE MARYLAND,
CERTIFICO BAJO JURAMENTO DE MI DESPACHO Y EL GRAN SELLO LA
FIRMA DE DEBORAH CAMPBELL LA CUAL ES FIDEDIGNA Y CORRECTA.

FIRMADO: ILEGIBLE. MI COMISIÓN EXPIRA EL 28 DE MAYO DE 2013

ESTADO DE MARYLAND – CONDADO DE ANNE ARUNDEL, SCT:

YO, ROBERT P. DUCKWORTH, OFICIAL DE LA CORTE DEL CIRCUITO DEL
CONDADO DE ANNE ARUNDEL, MARYLAND, UNA CORTE DE REGISTRO,
POR MEDIO DEL PRESENTE CERTIFICO QUE AHMAD MISKI HA SIDO
COMISIONADO, NOMBRADO Y CALIFICADO COMO NOTARIO PUBLICO
INICIANDO EL 5 DE MAYO DE 2009.

EN TESTIMONIO DE LO ANTERIOR FIRMO Y COLOCO EL SELLO OFICIAL DE
LA CORTE ESTE DÍA 8 DE ABRIL DE 2011.

FIRMADO: ROBERT P. DUCKWORTH, OFICIAL DE LA CORTE DE REGISTRO
DEL CONDADO DE ANNE ARUNDEL, MARYLAND.
HAY SELLO EN RELIEVE DE LA CORTE.

Edw



ESTADO DE MARYLAND
OFICINA DEL SECRETARIO DE ESTADO
APOSTILLA

CONVENIO DE LA HAYA DEL 5 DE OCTUBRE DE 1961

1. PAÍS: ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA

EL PRESENTE DOCUMENTO PÚBLICO

2. HA SIDO FIRMADO POR: **ROBERT P. DUCKWORTH**
3. ACTUANDO EN SU CAPACIDAD DE: OFICIAL DE LA CORTE DE
CIRCUITO DEL CONDADO DE ANNE ARUNDEL
4. LLEVA EL SELLO DE: CORTE DE CIRCUITO, CONDADO DE ANNE
ARUNDEL

CERTIFICADO

5. EN: ANNAPOLIS, MARYLAND
6. EL: **8 DE ABRIL DE 2011**
7. POR: EL SECRETARIO DEL ESTADO DE MARYLAND
8. BAJO EL NO.: **278407**
9. SELLO: ESTADO DE MARYLAND
10. FIRMADO: ILEGIBLE, SECRETARIO DE ESTADO

LA TRADUCTORA OFICIAL

Erna Von der Walde

ERNA VON DER WALDE



MINISTERIO DE
RELACIONES EXTERIORES
JUN - 8 A 7:24
DE LEGALIZACIONES
BOGOTA D.C.

013456
Erna Von der
Cuya firma aparece en el
documento desempeña
las funciones indicadas

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD
DEL TEXTO

2020
Bogotá D.C.,

Doctor(a)
SUAREZ DE PAEZ LUZ CLEMENCIA
Apoderado(a) y/o Representante de
SUMITOMO CHEMICAL COMPANY LIMITED

REFERENCIA	Radicación No.	11 30024
	Solicitud internacional	PCT/US2009/056591
	Fecha inicio fase nacional	12/04/2011
	Trámite	11
	Evento	378
	Actuación	416
	Oficio No.	14076
	Folios	1

Teniendo en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, el Tratado de Cooperación en Materia de Patentes (PCT), el Reglamento y la Circular Única de la Superintendencia de Industria y Comercio, se envía el extracto de la solicitud a la Oficina de Comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial.

Cúmplase
Dado en Bogotá DC,



16 SET. 2011

JOSE LUIS SALAZAR LOPEZ
Director de Nuevas Creaciones (c)

jesanch1